

Bisco

CE0459

ALL-BOND SE® *Light-Cured*

Self-Etching Adhesive

Instructions for Use

DK



Bringing Science to
the *Art* of Dentistry™

Patent Pending

IN-157R3
Rev. 11/10

BISCO, Inc.
1100 W. Irving Park Road
Schaumburg, IL 60193
U.S.A.
847-534-6000
1-800-247-3368

ALL-BOND SE^{®*}

selvætsende adhæisiv

GENERELLE OPLYSNINGER

BISCO's **ALL-BOND SE** er et dentalt bondingmateriale, som kombinerer ætsning, priming og bonding. **ALL-BOND SE** er et ethanol/vandbaseret dentalt adhæisiv, som bonder til dentin og præpareret emalje. Som et universelt adhæisiv er **ALL-BOND SE** beregnet til brug sammen med lyshærdende, kemiskhærdende, og dualhærdende kompositmaterialer.

Alle selvætsende adhæsiver indeholder sure monomerer, hvorfor selvætsende enkeltflaskeklæbemidler nedbryder sig selv under opbevaring. **ALL-BOND SE** er som et 2-komponent etrinsprodukt langt mere stabilt end et 1-komponent etrinsmateriale. **ALL-BOND SE** fås enten som et traditionelt dobbeltflaskesystem eller i det praktiske leveringssystem ACE[™], som på én gang doserer begge komponenter ligeligt.

ALL-BOND SE betragtes som et mildt aggressivt selvætsende adhæisiv (pH = 2,2). Som med andre milde, selvætsende adhæsiver giver **ALL-BOND SE** øget retention, hvis der først er foretaget emaljeætsning med fosforsyre. Dette er ikke nødvendigt i forbindelse med almindelige kliniske bondingsprocedurer ved bonding til dentin eller præpareret emalje. Ætsning med fosforsyre er imidlertid nødvendigt ved binding til upræpareret emalje.

ALL-BOND SE LINER er en radiopak, med filler, resin-liner beregnet til brug sammen med det selvætsende adhæisiv **ALL-BOND SE**. **ALL-BOND SE LINER** nedsætter vandpermeabiliteten og styrker bondingen mellem adhæsivet **ALL-BOND SE** og efterfølgende dentalmaterialer. Desuden er **ALL-BOND SE LINER** radiopak, således at **ALL-BOND SE**- adhæsivlaget kan identificeres på røntgenbilleder i områder, hvor adhæisiv almindeligvis ophobes, hvilket mindsker risikoen for fejldiagnosticering af karies.

Indikationer for brug:

Adhæsivet **ALL-BOND SE** anvendes til:

1. Direkte kompositrestaureeringer
2. Kompositopbygning til krone
3. Indirekte restaureringer (komposit, metal, zirconia, alumina og porcelæn)[▲]
4. Desensibilisering ved kronepræparation inden aftryk/midlertidig krone
5. Desensibilisering af eksponeret rodoverflade

[▲] **BEMÆRK:** I modsætning til andre selvætsende adhæsiver er **ALL-BOND SE** kemisk kompatibel med kemiskhærdende og dualhærdende materialer uden brug af en supplerende aktivator.

Indikationer for brug:

ALL-BOND SE LINER kan i kombination med adhæsivet **ALL-BOND SE** anvendes til:

1. Direkte kompositrestaureeringer
2. Kompositopbygning til krone
3. Indirekte restaureringer (komposit og porcelæn)
4. Desensibilisering ved kronepræparation inden aftryk/midlertidig krone

Advarsel:

- Undgå, at midlet kommer i kontakt med øjnene. Hvis adhæsivet **ALL-BOND SE** (del I & II) kommer i kontakt med øjnene, skal der skylles med rigeligt vand og søges læge.
- Fosforsyren i ætsemidlet er et voldsomt irriteringsmiddel for øjne og hud. Personskade kan forekomme, hvis ætsemidlet er i kontakt med huden eller slimhinderne i længere tid. Hvis ætsemidlet ved et uheld kommer i øjet, skal øjet straks skylles med rigeligt vand, og der skal søges læge. I tilfælde af kontakt med andet væv skal det straks skylles med rigeligt vand i flere minutter.
- Se produktets arbejds-hygieniske brugsanvisning for yderligere information om risici og sikkerhedsforanstaltninger.

Forsigtighed:

- Krydskontaminering: Produktet kan indeholde dele som kun er beregnet til engangsbrug. Kasser brugte eller kontaminede tilbehørsdele. Rens, desinficer eller genbrug ikke.

Forholdsregler:

- Det kan være nødvendigt at opbevare adhæsivet **ALL-BOND SE** på køl. Læs de specifikke opbevaringsanvisninger for produktet inden brug.
- **ALL-BOND SE** er et lys-hærdet materiale. Brug adhæsivet **ALL-BOND SE** øjeblikkeligt, når det er dispenseret i blandingsskålen, eller beskyt det mod lys.
- Hvis adhæsivet **ALL-BOND SE** (del I & II) ikke bliver lyserødt efter blanding, bør det ikke anvendes.
- Undgå kontakt med huden: Ikke-polymeriserede resiner kan forårsage hudsensitivitet hos personer med en tendens dertil. Hvis der forekommer hudkontakt, skal der vaskes grundigt med vand og sæbe.
- For at undgå at adhæisiv **ALL-BOND SE** fordampes, skal beholderen holdes tæt lukket.
- Se de individuelle komponenters mærkater for specifikke udløbsdatoer.

BRUGSANVISNING

1. Til direkte kompositrestaureeringer og

2. Til kompositopbygning til krone:

BEMÆRK: Det bedste resultat opnås ved at ætse eventuelt upræpareret emalje med et fosforsyreætsmiddel, som f.eks. UNI-ETCH[™] m/BAC, i 15 sekunder og skylle grundigt efter.

1. Sørg for, at præparationen er helt tør.
2. Hvis du bruger ACE-dispenseringsystemet, skal du dosere **ACE ALL-BOND SE** i overensstemmelse med BRUGSANVISNINGEN TIL ACE-DOSERINGSANORDNINGEN. Hvis du bruger flasker, skal du presse lige mange dråber af **ALL-BOND SE del I & II** (i forholdet 1:1) ned i en blandingsskål. Sæt hæften på umiddelbart efter brug.
3. Bland **ALL-BOND SE** sammen ved hjælp af en pensel, indtil massen har en ensartet lyserød farve.

Forholdsregler:

- Hvis materialet ikke bliver lyserødt efter blanding, bør det ikke anvendes.

- Påfør øjeblikkeligt det tørre tandområde 1-2 lag **ALL-BOND SE**, og gnub hvert lag i 5-10 sekunder.
 - Lufttør forsigtigt begyndende fra 5cm i 5 sekunder, indtil der ikke er synlig bevægelse i materialet. Lufttør derefter grundigt ved tandfladen i 5 sekunder med et højere tryk. Fladen skal se skinnende ud. I modsat fald skal der påføres yderligere lag af **ALL-BOND SE**, hvorefter trin 5 skal gentages.
 - Lyshærd i 10 sekunder ved 500mW/cm².
- ALL-BOND SE LINER kan også bruges til at:**
- Gøre adhæsivlaget synligt på røntgenbilleder.
 - Øge bondingsens langsigtede stabilitet, hvilket er særligt vigtigt i dybe kaviteter på vitale tænder eller store restaureringer.
- Ved brug af **ALL-BOND SE LINER**: Påfør et tyndt lag (mindre end 1mm) **ALL-BOND SE LINER** efter at have lyshærdet adhæsivet, og lyshærd i 10 sekunder ved 500mW/cm².
 - Fortsæt med applicering af det restaurerende materiale.

3. Til indirekte restaureringer (komposit, metal og porcelæn)

Præparation af tanden:

BEMÆRK: Det bedste resultat opnås ved at ætse eventuelt upræpareret emalje med et fosforsyreætsmiddel, som f.eks. UNI-ETCH m/BAC, i 15 sekunder og skylle grundigt efter. Hvis der cementseres facader, bør al emalje ætzes, inden **ALL-BOND SE** påføres.

- Sørg for, at præparationen er helt tør.
- Hvis du bruger ACE-dispenseringssystemet, skal du dosere **ACE ALL-BOND SE** i overensstemmelse med BRUGSANVISNINGEN TIL ACE-DOSERINGSANORDNINGEN. Hvis du bruger flasker, skal du dispensere lige mange dråber af **ALL-BOND SE del I & II** (i forholdet 1:1) ned i en blandingsskål. Sæt hættten på umiddelbart efter brug.
- Bland **ALL-BOND SE** sammen ved hjælp af en pensel, indtil massen har en ensartet lyserød farve.

Forholdsregler:

- Hvis materialet ikke bliver lyserødt efter blanding, bør det ikke anvendes.
- Påfør øjeblikkeligt den tørrede præparation 1-2 lag **ALL-BOND SE**, og gnub i 10 sekunder.
 - Lufttør forsigtigt begyndende fra 5cm i 5 sekunder, indtil der ikke er synlig bevægelse i materialet. Lufttør derefter grundigt ved tandfladen i 5 sekunder med et højere tryk. Fladen skal se skinnende ud. I modsat fald skal der påføres yderligere lag af **ALL-BOND SE**, hvorefter trin 5 skal gentages.

Lyshærd i 10 sekunder ved 500mW/cm².

BEMÆRK: **ALL-BOND SE LINER** bør ikke anvendes på præparationen.

- Fortsæt cementeringsprocedureerne.

Forbehandling af den indirekte restaurering:

Til metal-, zirconia- og alumina-restaureringer:

- Forbehandl restaureringens indvendige overflade i henhold til laboratoriets anvisninger.
 - Fortsæt cementeringsprocedureerne.
- BEMÆRK:** Hvis yderligere retention er påkrævet (fx. korte kroner), anbefales det at anvende en primer, som f.eks. Z-PRIME™ Plus, på den indvendige overflade af restaureringen inden cementering og i overensstemmelse med fabrikantens anvisninger.

Til kompositrestaureringer:

- Forbehandl restaureringens indvendige overflade i henhold til laboratoriets anvisninger.
- Påfør den forbehandlede indvendige overflade et meget tyndt lag **ALL-BOND SE LINER**. Må IKKE lyshærdes.
- Fortsæt cementeringsprocedureerne.

Til helkeramiske restaureringer:

VIGTIGT: Da forskellige former for keramik kræver forskellige overfladebehandlinger, skal du kontakte laboratoriet for at få nærmere anvisninger til, hvordan den indvendige overflade skal behandles.

- Hvis laboratoriet anbefaler silanisering, skal den indvendige overflade påføres en silanprimer, som f.eks. BIS-SILANE™, i overensstemmelse med fabrikantens anvisninger.

BEMÆRK: Den indvendige porcelæsoverflade vil ikke se forskellig ud fra før og efter påføring af BIS-SILANE.

- Til helkeramiske restaureringer undtagen facader:** Påfør et meget tyndt lag **ALL-BOND SE LINER** på den silanbehandlede flade. Må IKKE lyshærdes.
 - Til facader:** Påfør restaureringens indvendige overflade 1-2 lag PORCELAIN BONDING RESIN* i stedet for **ALL-BOND SE LINER** for at stabilisere farven på lang sigt. Må IKKE lyshærdes.
- Fortsæt cementeringsprocedureerne.

4. Til desensibilisering af kronepræparation, før aftrykstagning/fremstilling af provisorium:

- Sørg for, at præparationen er helt tør.
- Hvis du bruger ACE-dispenseringssystemet, skal du dosere **ACE ALL-BOND SE** i overensstemmelse med BRUGSANVISNINGEN TIL ACE-DOSERINGSANORDNINGEN. Hvis du bruger flasker, skal du dispensere lige mange dråber af **ALL-BOND SE del I & II** (i forholdet 1:1) ned i en blandingsskål. Sæt hættten (hættterne) på umiddelbart efter brug.
- Bland **ALL-BOND SE** sammen ved hjælp af en pensel, indtil massen har en ensartet lyserød farve.

Forholdsregler:

- Hvis materialet ikke bliver lyserødt efter blanding, bør det ikke anvendes.
- Påfør øjeblikkeligt det tørre tandområde 1-2 lag **ALL-BOND SE**, og gnub hvert lag i 5-10 sekunder.
 - Lufttør forsigtigt begyndende fra 5cm i 5 sekunder, indtil der ikke er synlig bevægelse i materialet. Lufttør derefter ved tandfladen grundigt i 5 sekunder med et højere tryk. Fladen skal se skinnende ud. I modsat fald skal der påføres yderligere lag af **ALL-BOND SE**, hvorefter trin 5 skal gentages.
 - Lyshærd i 10 sekunder ved 500mW/cm².
 - Påfør et tyndt lag (mindre end 1mm) **ALL-BOND SE LINER**, og lyshærd i 10 sekunder ved 500mW/cm².
 - Fjern det it-inhiberende lag med en alkoholvædet vatpelt eller gaze, og lag aftrykket.
 - Fortsæt provisoriefremstilling. Det anbefales at dække præparationen med et vandbaseret smøremiddel, som f.eks. PRO-V COAT™, inden applicering af det provisoriske materiale, som f.eks. PRO-V FILL™.

5. Til desensibilisering af exponeret rod:

1. Rens rodoverfladen ved at scrubbe med BISCO's CAVITY CLEANSER™ og pimpsten (dyp vatkugle vædet med CAVITY CLEANSER i pulveriseret pimpsten.)
2. Skyl grundigt efter med varmt vand, og dup området tørt med en vatpellet.
3. Hvis du bruger ACE-dispenseringssystemet, skal du dosere **ACE ALL-BOND SE** i overensstemmelse med BRUGSANVISNINGEN TIL ACE-DOSERINGSANORDNINGEN. Hvis du bruger flasker, skal du dispensere lige mange dråber af **ALL-BOND SE del I & II** (i forholdet 1:1) ned i en blandingsskål. Sæt hæften (hætterne) på umiddelbart efter brug.
4. Bland **ALL-BOND SE** sammen ved hjælp af en pensel, indtil massen har en ensartet lyserød farve.

Forholdsregler:

- Hvis materialet ikke bliver lyserødt efter blanding, bør det ikke anvendes.
5. Påfør øjeblikkeligt den tør lagte præparation 1-2 lag **ALL-BOND SE**, og grib hvert lag i 10 sekunder.
 6. Lufttør forsigtigt begyndende **fra 5cm i 5 sekunder**, indtil der ikke er synlig bevægelse i materialet. Lufttør derefter grundigt ved **tandfladen i 5 sekunder med et højere tryk**. Fladen skal se skinnende ud. I modsat fald skal der påføres yderligere lag af **ALL-BOND SE**, hvorefter trin 6 skal gentages.
 7. Lyshærd i 10 sekunder ved 500mW/cm².
 8. Fjern det ilt-inhiberede lag med en alkoholvædet vatpellet eller gaze.

OPBEVARING: For at sikre maksimal holdbarhed bør adhæsivet **ALL-BOND SE** (flasker, del I & II, eller **ACE ALL-BOND SE**-patroner) opbevares i køleskab (2°C/36°F - 8°C/46°F). Opbevaring i køleskab er ikke nødvendig, hvis produktet opbruges inden for tres dage.

Opbevar **ACE ALL-BOND SE**-patronen i køleskab i den forseglede pose. Åbn ikke posen før den skal bruges. **ACE ALL-BOND SE**-patron fra køleskabet, skal opnå stuetemperatur inden brug. Hvis en delvist brugt patron opbevares i køleskabe, bør den opbevares i ACE-doseringsanordningen.

ALL-BOND SE LINER og UNI-ETCH m/BAC kan opbevares ved stuetemperatur (20°C/68°F - 25°C/77°F).

GARANTI: BISCO, Inc. anerkender sit ansvar for at udskifte produkter, hvis de viser sig at være defekte. BISCO, Inc. påtager sig intet ansvar for nogen skade eller noget tab, direkte eller indirekte, som følge af brugen eller manglende mulighed for at bruge produkterne som beskrevet. Før brug er det brugerens ansvar at sikre, at produktet er hensigtsmæssigt til den tilsigtede anvendelse. Brugeren påtager sig alt ansvar og enhver risiko forbundet dermed.

* ALL-BOND SE, ACE, UNI-ETCH, PRO-V COAT og PRO-V FILL er registrerede varemærker tilhørende BISCO, Inc.
Z-PRIME, BIS-SILANE og CAVITY CLEANSER er varemærker tilhørende BISCO, Inc.
PORCELAIN BONDING RESIN er fremstillet af BISCO, Inc.

BISCO, INC.
1100 W. Irving Park Road
Schaumburg, IL 60193
U.S.A.
847-534-6000
1-800-BIS-DENT
www.bisco.com

EC Representative
BISICO France
120, allée de la Coudoulette
13680 Lançon de Provence
France
Tél. : 33-4-90-42-92-92